

5 à 9 **l'actualité**

Santé : Les bons points de l'hôpital.

Économie : Hermione voit le spectacle en grand.

Culture : Un artiste derrière la marionnette.

Société : Une déchèterie performante.

10 à 13 **le dossier**

Les enjeux de l'eau

L'Europe exige le retour à un bon état écologique des milieux. L'enjeu, c'est l'eau de la source à la mer, et ses usages : biodiversité, eau potable, baignade, mytiliculture... D'où l'urgence à agir et modifier les comportements.

14 à 25 **la ville, les quartiers**

17 ■ actualités mairie

Centre-ville : Deux nouvelles rues piétonnes et une zone bleue.

Propreté : Une brigade anti tags à votre service.

14 ■ Conseil municipal

Aménagement : autour de la gare, extension du centre-ville.

20 ■ opinions

22 ■ les quartiers

Nord : L'espace de proximité déménage rue de Genève.

Est : Tissé Mélé, des maisons de tous les pays.

Sud : Les bons p'tits plats d'Anne-Marie et les autres.

26 à 38 **le magazine**

28 ■ Culture

Festival : Art Rock, pop, rock... et jazz !

■ Mémoire

34 18 juin : Louis Raineval, un Français libre.



Papier recyclé. Label Imprim'Vert.



édito

par **Bruno Joncour**

Maire de Saint-Brieuc,
Vice-président
de Saint-Brieuc Agglomération

La protection de la qualité de l'eau : un enjeu majeur, une responsabilité collective.

L'eau a toujours été considérée comme l'un des biens naturels les plus précieux parce que sans doute le plus indispensable à la vie, et notamment dans sa dimension de survie.

Au fil du temps, nombre de phénomènes liés aux évolutions climatiques, à la croissance économique, à la forte urbanisation ou plus simplement à la négligence des consommateurs ont contribué à rendre l'eau « fragile » ; cette prise de conscience a permis de mesurer l'impérative nécessité de la préserver, de la protéger, de l'économiser et d'engager des actions de sensibilisation et de responsabilisation pour garantir durablement sa qualité et la ressource elle-même.

Il s'agit là d'une responsabilité collective qui engage à la fois les collectivités publiques, les acteurs économiques et la population tout entière, dans son rôle citoyen.

A cet égard, la Ville de Saint-Brieuc a toujours conduit une action cohérente permettant d'anticiper, de prévenir, d'accompagner et d'agir sur le traitement qualitatif, notamment dans le cadre de la mobilisation de ses services qui ont su faire preuve d'une compétence reconnue, d'innovation et de performance.

Chacune et chacun, à la fois en tant que citoyen et partenaire de cette action, doit se sentir responsable de la réponse individuelle et collective qu'il convient d'apporter à ce défi majeur que représente cette fragilité de l'eau.

Il s'agit là d'une grande cause citoyenne parce qu'elle consiste à préserver un bien commun.

Le **Griffon**

Directeur de la publication : Bruno Joncour.

Rédaction/maquette : G. Leprohon - C. Beauvir. - Tél : 02 96 62 54 37.

Adresses : Le Griffon - Hôtel de Ville -

BP 2365 - 22023 Saint-Brieuc cedex 1 / gleprohon@mairie-saint-brieuc.fr

Conception éditoriale et graphique : MCM Information & Communication - 02 99 20 11 20.

Ont collaboré à ce numéro : Hélène Perraudau et Loïc Tachon.

Couverture : Eau : Dominique Morin - Terralies : Gérard Ringuenoir (Archives Ville).

Photogravure : Anthéa - 02 96 52 53 76. **Impression :** Corlet Roto. **Régie publicitaire :** Agence Bergame, Rachel Le Moan - 02 98 46 05 17 - **Prochaine parution :** 22 juin 2010.